



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Fuel & Construction Products Division  
L'Esplanade Laurier,  
140 O'Connor Street,  
East Tower, 4th floor,  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Gaz d'étalonnage	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> K8A21-200870/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> K8A21-200870	<b>Date</b> 2020-08-04
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HL-664-78918	
<b>File No. - N° de dossier</b> hl664.K8A21-200870	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-08-31</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Asgill-Cummins, Rosemary	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hl664
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 296-3842 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
K8A21-200870/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
K8A21-200870

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
hl664.K8A21-200870

Buyer ID - Id de l'acheteur  
hl664  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

This Amendment is raised to answer a question received from a supplier.

Question 1:

Regarding Annex A (Objective & Scope of Work): Do you require these SRMs to be manufactured by NIST using 6 liter vessels supplied by NIST? Are suppliers to buy these SRMs from NIST and supply on demand to Environment Canada?

*Answer 1:*

The SRMs are to be manufactured by NIST and supplied in the six litre containers provided by NIST. The Contractor is to purchase these SRMs from NIST and transport them to the Environment and Climate Change Canada lab in Ottawa on the request of Environment and Climate Change Canada. The Contractor is also responsible for the documentation and costs associated with crossing the border

**All other terms and conditions remain unchanged.**

Solicitation No. - N° de l'invitation  
K8A21-200870/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
K8A21-200870

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
hl664.K8A21-200870

Buyer ID - Id de l'acheteur  
hl664  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

#### ANNEX "B"- PRICING TABLE

Firm UNIT Price for each NIST SRM gas cylinder  
335 River Road Ottawa, ON K1V 1C7

c/o ERMS

<b>Description:</b> The supply and delivery of the gas on an as and when required basis. See Annex A for gas specification.	<b>Supply Period</b>				
	Contract Year 1 2020- 2021	Contract Year 2 2021-2022	Contract Year 3 2022-2023	Option Year 1 2023-2024	Option Year 2 2024-2025
SRM GASES					
CO2	\$	\$	\$	\$	\$
CO(ppm)	\$	\$	\$	\$	\$
NOx(ppm)	\$	\$	\$	\$	\$
THC(ppm)	\$	\$	\$	\$	\$
CH4(ppm)	\$	\$	\$	\$	\$

Solicitation No. - N° de l'invitation  
K8A21-200870/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
K8A21-200870

Amd. No. - N° de la modif.  
001

File No. - N° du dossier  
hl664.K8A21-200870

Buyer ID - Id de l'acheteur  
hl664

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---